



大阪府立大学大学院人間社会システム科学研究科主催
講演会

コーパス研究の現在

データから見る言語の実態

2017年5月27日(土) 13:00~17:00

大阪府立大学サテライトI-siteなんば(S1会場)

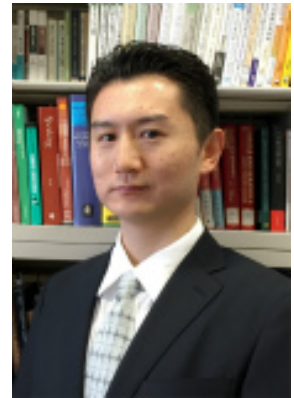
アクセスマップは裏面参照

● 第1部 13時00分~14時15分

*Japanese Corpus Linguistics:
Its Methodology and Possibility*

丸山岳彦 (専修大学・国立国語研究所)

司会 : 高垣由美 (大阪府立大学)



● 第2部 14時30分~16時15分

*Le passif : formes, valeurs, emplois.
Une étude de cas à partir d'un entretien*

Gabriel Bergounioux

(Directeur du Laboratoire Ligérien de Linguistique,
Université d'Orléans)

Modératrice : TAKAGAKI Yumi (Université préfectorale d'Osaka)



ベルグニュ教授の来日は、在日フランス大使館のEXPLORATION JAPONプログラムおよび
JSPS科研費15K02522によるものです。

お問い合わせ

大阪府立大学大学院人間システム科学研究科 takagaki@lc.osakafu-u.ac.jp

本研究集会は JSPS 科研費 15K02522 「新規コーパスを利用したフィラーと話法の分析に基づくテキスト談話構成の日仏
対照研究」(研究代表者 高垣由美)の助成を受けたものです。

科研費
KAKENHI

日本フランス語学会後援

会場の案内

大阪府立大学サテライトI-siteなんば 大阪市浪速区敷津東2丁目1番41号 南海なんば第1ビル2階



- ・地下鉄御堂筋線・四つ橋線大国町駅下車、1番出口から東へ約450m、徒歩約7分
- ・地下鉄堺筋線恵美須町駅下車、1-B出口から西へ約450m、徒歩約7分
- ・南海電鉄高野線今宮戎駅下車、北へ420m、徒歩約6分
- ・南海電鉄なんば駅下車、中央出口から南へ約800m、徒歩約12分
- ・地下鉄御堂筋線なんば駅下車、5号出口から南へ約1,000m、徒歩約15分

ガブリエル・ベルグニユ教授は、日本滞在中に以下の講演、発表もなさいます。

2017年6月2日(金)15:40~16:40 大東文化大学 板橋校舎 一号館1-0301

日本フランス語教育学会春季大会

基調講演 « Ce qu'on pense et ce qu'on en dit : un fait de culture. L'apport des corpus à la didactique »

2017年6月4日(日)10:00~12:00 東京大学駒場キャンパス5号館511教室

日本フランス語フランス文学会春季大会 ワークショップ « Les aléas de la réception de Saussure »

企画責任者: 松澤和宏 (名古屋大学)

パネリスト

- ・ Gabriel BERGOUNIOUX (Université d'Orléans) « Benveniste, lecteur de Saussure : la formation d'une école française »
- ・ Kazuhiro MATSUZAWA (Université de Nagoya) « Sur un aspect de la réception française de Saussure »
- ・ Hiroshi ABE (Université du Tohoku) : « Les temps (*time* et *tense*) chez Benveniste »
- ・ Tadanobu KANAZAWA (Université de Kagawa) « Cinq Saussure ? »

コーパス研究の現在

データから見る言語の実態

講演要旨

Japanese Corpus Linguistics: Its Methodology and Possibility

『コーパスに基づく日本語研究：方法論と可能性』（講演は英語）

丸山岳彦

書かれた言葉・話された言葉を大量に収集し、言語研究用に整備したデータベースを「コーパス」と呼ぶ。ここ10年間における日本語コーパスの整備と普及によって、従来の内省に基づく日本語研究では気づかれてこなかったさまざまな現象を拾い上げ、分析対象として取り上げることが可能になった。本講演では、日本語コーパスの歴史と現状を示した上で、コーパス日本語学が今後どのように展開していくか、その可能性について論じる。

Le passif : formes, valeurs, emplois

Une étude de cas à partir d'un entretien

Gabriel Bergounioux

Entre les voix active et pronominale, le passif est une tournure bien attestée dans les usages du verbe en français. Pourtant, en dehors des écrits administratifs ou académiques, sa fréquence semble relativement faible, ce qui souligne sa spécificité. A partir d'un récit de vie professionnel d'une heure et demie – un entretien avec un restaurateur de Tours –, on examinera ses occurrences en cherchant quelles seraient les raisons de son apparition dans l'interaction.